



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 12 luglio 2012

**IL GOVERNATORE CUOMO FIRMA LA LEGISLAZIONE AFFINCHÉ TUTTI I NOMI DEI VIGILI DEL FUOCO MORTI IN SERVIZIO VENGANO INSERITI NEL MEMORIALE DEI VIGILI DEL FUOCO CADUTI**

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha firmato oggi la legislazione per garantire che ogni vigile del fuoco che viene ucciso durante il servizio e mentre compie il proprio dovere, possa avere il proprio nome nel Memoriale dei Vigili del Fuoco Caduti (Fallen Firefighters Memorial). La nuova legge garantisce che sia vigili del fuoco volontari che quelli professionisti che hanno perso la vita proteggendo siano considerati con gli stessi criteri per l'inserimento nel Memoriale.

“Il Memoriale dei Vigili del Fuoco Caduti rende onore agli uomini e alle donne più coraggiosi del nostro Stato che sono morti mentre proteggevano gli altri”, ha dichiarato il Governatore Cuomo. “Ogni vigile del fuoco che ha pagato con l'estremo sacrificio proteggendo la propria comunità merita di essere riconosciuto per il suo coraggio e servizio eroico. Questa nuova legge farà sì che lo Stato di New York riconosca nel modo più giusto il sacrificio straordinario di tutti i vigili del fuoco che sono morti mettendo la loro vita a rischio e che il loro ricordo sia preservato per sempre. Mi congratulo con il leader della maggioranza, Skelos, il Presidente Speaker e il Membro dell'Assemblea Weisenberg per il loro encomiabile lavoro su questa importante normativa.”

Secondo la legge precedente, solo i vigili del fuoco che sono stati uccisi come conseguenza diretta di un ferimento sul campo avevano i loro nomi incisi sul muro. Nel 2006, un vigile del fuoco di 42 anni di nome Paul Brady è stato ucciso a causa delle ferite riportate cadendo da un camion dei pompieri che è stato accidentalmente spostato. Il nome di Brady non è stato approvato per il Memoriale poiché non era morto durante lo spegnimento degli incendi. La nuova legge firmata oggi dal Governatore Cuomo amplia i criteri per l'inclusione sul muro per garantire che i vigili del fuoco caduti come Brady siano inclusi nel Memoriale e sia riconosciuto loro il coraggio e il sacrificio. La legge entra in vigore immediatamente.

Il Memoriale dei Vigili del Fuoco Caduti dello Stato di New York si trova presso l'Empire State Plaza, adiacente al The Egg. Il muro con i nomi dei caduti è stato istituito nel 1999, e comprende oltre 2.300 nomi con la prima datazione di una morte nel 1811.

Il Capo della maggioranza in Senato, Dean G. Skelos ha dichiarato: “I nostri vigili del fuoco mettono le loro vite in prima linea ogni volta che rispondono ad una chiamata di soccorso. Tutti meritano il nostro

rispetto, e quelli che mettono la loro vita al servizio degli altri quando si trovano in servizio, meritano di essere inseriti in un memoriale a vita come il Memoriale dello Stato di New York per i Vigili del Fuoco Caduti (New York State Fallen Firefighters Memorial). Paul Brady era un eroe e ringrazio il Governatore Cuomo della firma per questo importante disegno di legge”.

Il Membro dell'Assemblea Harvey Weisenberg ha dichiarato: “Mi congratulo con il Governatore Cuomo e i suoi membri, per il loro encomiabile supporto affinché venga riconosciuto il sacrificio dei vigili del fuoco”.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418